



MODEL/MODELO/MODÈLE: CBF054_058M

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE



ATTENTION

DO NOT RETURN
TO THE STORE

Contact
MD Sports
Customer Service
Toll Free: 877-472-4296

* For additional resources and Frequently
Asked Questions, please visit us at
themdsports.com

ATENCIÓN

NO DEVOLVERLO
A LA TIENDA

Contacto
MD Sports
Servicio al Cliente
Llamados gratuitos: 877-472-4296

* Por mayor información y Preguntas
Frecuentes, favor visitarnos en
themdsports.com

ATTENTION

NE PAS RAPPORTER
EN MAGASIN

Contactez
MD Sports
Service Clientèle
N° Vert: 877-472-4296

* Pour toute information complémentaire
ou réponse aux questions fréquentes
veuillez vous rendre sur
themdsports.com

LIMITED 90 DAYS WARRANTY

This product is covered by a limited warranty that is effective for 90 days from the date of purchase. If, during the limited warranty period, a part is found to be defective or breaks, we will offer replacement parts at no cost to you, the customer. The only exceptions to the warranty include mainframes, table tops, playing surfaces, batteries or tools.

The above warranty will not apply in cases of damages due to improper usage, alteration, misuse, abuse, accidental damage or neglect.

This Limited Warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from one State (province) to another.

A PURCHASE RECEIPT (or other proof of purchase) will be required before any warranty service is initiated. For all requests for warranty service, please feel free to contact our

Consumer Service Department at:



• TOLL FREE: 877-472-4296

Mon.-Fri., 9:00 a.m. to 5:00 p.m. EST

WEBSITE: www.themdsports.com

Please be aware of your product's Limited Warranty for the return/refund policy from the store. We, at Medal Sports, can not handle the product which is out of product's limited warranty since we only provide available parts. Thank you!

PLEASE CONTACT US BEFORE RETURNING THE PRODUCT TO THE STORE.

GARANTÍA LIMITA DE 90 DIAS

Este producto está cubierto por una garantía efectiva de 90 días a partir de la fecha de su compra. Durante el período límite de la garantía, si una parte defectuosa o quebrada es encontrada, nosotros ofreceremos una reparación o un reemplazo de la partes sin ningún costo para ud, nuestro cliente. Las únicas excepciones de la garantía incluyen unidad principales, tableros de mesa, superficies, pilas o herramientas.

La susodicha garantía no se aplicará en los casos de daños y perjuicios debido al uso impropio, la alteración, el mal uso, el abuso, el daño accidental o la negligencia.

Esta garantía limitada le da a usted derechos legales específicos, usted también puede tener otros derechos que varían de un estado (provincia) a otro.

EL RECIBO DE LA COMPRA (U otra prueba de compra) sería requerida antes que cualquier servicio de garantía fuera iniciada. Para todo pedido por servicio de garantía, por favor siéntase libre de ponerse en contacto con nuestro Departamento de Servicio de Consumidor en:



• Número telefónico gratis: 877-472-4296

Lunes a Viernes, 9:00 a.m. a 5:00 p.m. EST

WEBSITE: www.themdsports.com

Por favor tenga atención sobre el Límite de Garantía de su producto de la política de vuelta/reembolsa desde la tienda. Nosotros, Medal Sports, no podemos manejar el producto que está fuera del límite de garantía ya que proporcionamos solamente partes disponibles. ¡Gracias!

POR FAVOR PÓNGASE EN CONTACTO CON NOSOTROS ANTES DE DEVOLVER EL PRODUCTO A LA TIENDA.

GARANTIE LIMITEE DE 90 JOURS

Ce produit est couvert par une garantie limitée valable 90 jours à compter de la date d'achat. Si pendant cette période une pièce est jugée défectueuse ou se casse, nous la remplacerons gratuitement. Les seules exceptions à la garantie comprennent les armatures principales, les dessus de table, les surfaces de jeu, les piles ou les outils.

La garantie ci-dessus ne s'applique pas en cas de dommages occasionnés par une mauvaise utilisation, une altération du produit, de mauvais traitements, des dommages accidentels ou des négligences.

Cette garantie limitée vous accorde des droits légaux spécifiques ainsi que d'autres droits variant d'un état (province) à un autre.

UNE FACTURE D'ACHAT (ou toute autre preuve d'achat) sera exigée avant toute intervention sous garantie. Pour toute demande d'intervention sous garantie, veuillez contacter notre Service à la Clientèle au:



• N° gratuit: 877-472-4296

Du lundi au vendredi de 09 :00 à 17 heures EST

SITE WEB: www.themdsports.com

Comprenez notre garantie produit limitée en ce qui concerne notre politique de retour/remboursement depuis votre magasin. Ici à Medal Store, nous ne pouvons prendre un compte un produit qui n'est plus sous garantie puisque nous ne pouvons que fournir les pièces disponibles. Remerciements!

VEUILLEZ NOUS CONTACTER AVANT DE RETOURNER LE PRODUIT EN MAGASIN.

STAPLE YOUR RECEIPT HERE**NOTICE!**

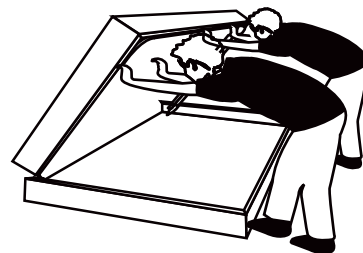
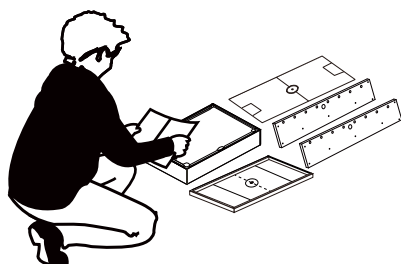
- 1 - Please leave your name, address, phone number, model number, parts needed on the answering machine if there is no attendant. Failure to do so will result in a delay in shipping parts to you.
- 2 - Please review the replacement parts list and make sure that you have all of your parts before beginning assembly. For questions that may arise or for missing/damaged parts, please contact us.
- 3 - Since you build all tables upside down, please inspect tabletops or playing surfaces right away before putting together, all damaged table tops/playing surfaces need to be returned to the store. Please contact with retailer for their return policy.

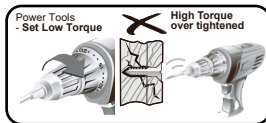
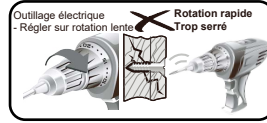
GRAPA SU RECIBO AQU**¡AVISO!**

- 1 - Por favor deje su nombre, dirección, número telefónico, número de modelo, partes necesarios a la máquina contestadora si no fuera atendido. El fracaso de hacer así le causará un retraso del envío de partes.
- 2 - Por favor revise la lista de piezas de repuesto y asegúrese de que tiene todas las piezas antes de comenzar el montaje. Para preguntas o para piezas que no se hayan incluidos/dañadas, por favor pongase en contacto con nosotros.
- 3 - Ya que usted construye todas las mesas al revés, por favor inspeccione las partes superiores de mesa o superficies de juego enseguida antes de poner juntos, que todo tableros de mesa/superficies dañado tiene que ser devuelto a la tienda. Por favor comuníquese con el minorista por su política de devolución.

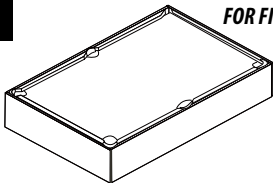
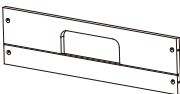
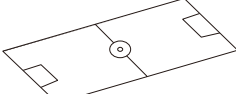
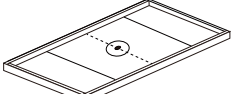
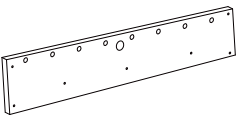
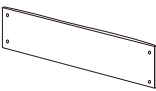
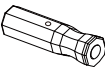
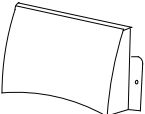
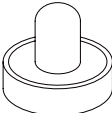
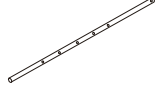
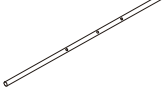
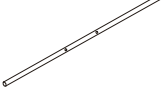
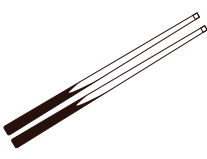
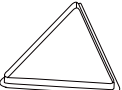
AGRAFEZ VOTRE REÇU ICI**AVIS!**

- 1 - Veuillez laisser votre nom, adresse, n° de téléphone, n° de modèle et pièces demandées sur notre répondeur si personne ne répond. Si vous ne le faites pas, il en résultera des délais dans l'acheminement des pièces jusqu'à votre domicile.
- 2 - Veuillez consulter la liste des pièces et assurez-vous que vous avez toutes les pièces avant de commencer l'assemblage. Veuillez nous contacter pour toute question ou toute pièce manquante/endommagée.
- 3 - Puisque toutes les tables sont assemblées la tête en bas, veuillez inspecter les dessus de tables ou les surfaces de jeu avant de les assembler. Les dessus de tables ou les surfaces de jeu endommagés doivent être retournés au magasin. Veuillez contacter votre vendeur pour information sur le retour des pièces.

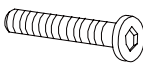
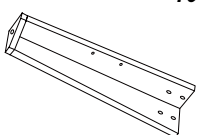
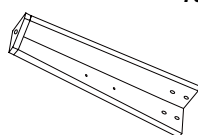
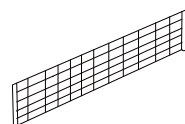
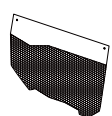
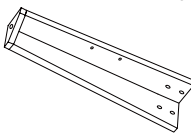
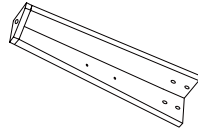


TOOLS REQUIRED	HERRAMIENTAS NECESARIAS	OUTILS REQUIS
Phillips Screwdriver- Not Included Standard (Flat Head Screwdriver)- Not Included Allen Key- Included	Destornillador Phillips- No incluido Destornillador de Cabeza Plana- No incluido Llave Allen- Incluido	Tournevis cruciforme- Non inclus Tournevis standard (Tête plate)- Non inclus Clé hexagonale- incluse
		
CAUTION!	¡PRECAUCIÓN!	CAUTION!
Electric Screwdrivers may be helpful during assembly; however, please set a low torque and use extreme caution.	Los destornilladores eléctricos pueden ser de gran ayuda durante el ensamblado; sin embargo, debe ajustar el par de giro bajo y ser extremadamente precavido.	Un tournevis électrique peut être utile pour l'assemblage; utilisez cependant une vitesse de rotation lente et avec prudence.
ASSEMBLY TIPS	CONSEJOS PARA EL ENSAMBLADO	CONSEILS POUR L'ASSEMBLAGE
1 - Please read the instructions carefully, and follow all assembly, operation and safety instructions properly in order to avoid damage or injury. For the assembly, at least two adults are required.	1 - Lea las instrucciones detenidamente y siga todas las instrucciones de ensamblaje, funcionamiento y seguridad correctamente para evitar daños o lesiones. Se necesitan por lo menos dos adultos para realizar el ensamblaje.	1. Veuillez lire avec attention les instructions et suivre à la lettre les instructions de montage et de sécurité pour éviter dommages ou blessures. L'assemblage nécessite au minimum deux adultes.
2 - Some figures or drawings may not look exactly like your product. Please read and understand the text before beginning each assembly step.	2 - Algunas figuras o dibujos podrían parecer diferentes a su producto. Lea y entienda el texto antes de iniciar cada paso del ensamblaje.	2. Certaines images ou schémas peuvent différer sensiblement de votre produit. Veuillez lire et comprendre le texte avant de commencer l'assemblage.
IMPORTANT NOTICE!	¡AVISO IMPORTANTE!	NOTE IMPORTANTE!
1 - This product is intended for INDOOR use only.	1 - Este producto está destinado únicamente para el uso INTERIOR.	1 - Ce produit est conçu pour une utilisation en intérieur uniquement.
2 - Please do not sit, climb, or lean on the product.	2 - NO se sienta, suba o apoye sobre el producto.	2 - Veuillez ne pas vous asseoir, grimper ou vous appuyer sur le produit.
3 - Please do not drag the product when moving it in order to avoid damaging the legs.	3 - NO arrastre el producto cuando lo mueva para evitar el daño a las patas.	3 - Veuillez ne pas traîner ce produit quand vous le déplacez pour éviter d'endommager les pieds.
4 - Please only use spray furniture polish to clean the exterior surfaces of the product.	4 - Solo use la cera spray de muebles para limpiar las superficies exteriores del producto.	4 - Veuillez n'utiliser que du polissage pour meubles en aérosol pour nettoyer les surfaces extérieures du produit.
5 - This is not a child's toy, adult supervision is required for children playing this game.	5 - Este producto no es un juguete de niños; la supervisión de adultos es necesaria cuando los niños usen este juego.	5 - Ceci n'est pas un jeu d'enfant et la surveillance d'adultes est requise pour les enfants jouant à ce jeu.
WARNING: Adult Assembly Required.	ADVERTENCIA: El ensamblaje debe ser realizado por un adulto.	ATTENTION: Présence d'adultes nécessaire.
WARNING: CHOKING HAZARD - This item contains small parts. Not suitable for children under 3 years.	ADVERTENCIA: PELIGRO DE ASFIXIA - Este artículo contiene piezas pequeñas. No apto para menores de 3 años.	ATTENTION: RISQUE DE SUFFOCATION - Cet article contient de petites pièces. Ne convient pas à des enfants de moins de 3 ans.
		
Strong Adults Needed	No Children in Assembly Area	Keep away from pets
Adultos fuertes necesarios	No tener niños en el área de ensamblaje	Mantener alejados a los animales domésticos del área de ensamblaje
Adultes robustes nécessaires	Pas d'enfants dans la zone d'assemblage	Tenir les animaux de compagnie à distance
Do not use or keep product outdoors. For indoor use only. No wet/humid conditions.	No usar o guardar el producto en el exterior. Solo para uso en interior. No utilizar ni guardar el producto en lugares húmedos o mojados	N'utilisez ni ne stockez ce produit en extérieur. Uniquement pour utilisation en intérieur. Pas de conditions humides

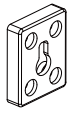
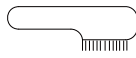
CBF054_058M PARTS LIST / LISTA DE PARTES / LISTE DES PIÈCES

1		FOR FIG. 1	x1	Billiard Mainframe	Unidad Principal de Billar	Unité centrale billard
2		FOR FIG. 6	x2	End Apron	Delantal Final	Tablier Final
3		FOR FIG. 6	x1	Soccer Playfield	Campo de Juego de Fútbol	Terrain de jeu Football
4		FOR FIG. 9	x1	Table Tennis and Hockey Top	Tenis de Mesa y Cima de Hockey	Tennis de Table et Partie supérieure Hockey
5		FOR FIG. 8	x3	Support Brace	Abrazadera de Soporte	Barre de Support
6		FOR FIG. 6, 7	x2	Side Apron	Delantal Lateral	Tablier latéral
7		FOR FIG. 3	x2	Leg Panel	Panel de Pierna	Panneau de pied
8		FOR FIG. 2	x4	Leg Leveler	Nivelador de Pierna	Niveleur de pied
9		FOR FIG. 9	x2	Hockey Goal	Gol de Hockey	But de Hockey
10		FOR FIG. 11	x13	Player - Red	Jugador - Rojo	Joueur - Rouge
11		FOR FIG. 11	x13	Player - Blue	Jugador - Azul	Joueur - Bleu
12		FOR FIG. 11	x16	Rod Washer	Arandela de Barra	Rondelle de tige
13		FOR FIG. 11	x16	Foam Bumper	Bómpier de Espuma	Butoir en mousse
14		FOR FIG. 12	x8	Rod End Cap	Gorra de Punta de Vara	Capuchon de bout de tige
15		FOR FIG. 12	x8	Handle	Manilla	Poignée
16		FOR FIG. 10	x2	Goal Box-Top	Caja de Gol- Superior	Boite de But-Supérieur
17		FOR FIG. 10	x2	Goal Box -Bottom	Caja de Gol-Inferior	Boite de But-Inférieur
18		FOR FIG. 9	x2	Pusher	Golpeador	Lanceur
19		FOR FIG. 9	x2	Felt Pad	Almohadilla de Fielto	Tampon Feutre
20			x2	Round Puck	Puck Redondo	Rondelle Ronde
21		FOR FIG. 11	x2	5-Hole Rod	Barra de 5 Agujeros	Tige à 5 trous
22		FOR FIG. 11	x4	3-Hole Rod	Barra de 3 Agujeros	Tige à 3 trous
23		FOR FIG. 11	x2	2-Hole Rod	Barra de 2 Agujeros	Tige à 2 trous
24		FOR FIG. 10	x4	Bottom Locking Clasp	Broche de Cerradura de Fondo	Fermeoir à serrure Inférieur
25		FOR FIG. 10	x4	Top Locking Clasp	Broche de Cerradura de Parte Superior	Fermeoir à serrure Supérieur
26			x1	Billiard Ball Set	Bola de Billar	Ensemble Boules de Billard
27			x2	Cue	Taco	Queue
28			x1	Triangle	Triángulo	Triangle

CBF054_058M PARTS LIST / LISTA DE PARTES / LISTE DES PIÈCES

29			30			31			32		
											
x2			x26			x2			x8		
Chalk	Tiza	Craie	M4 Nut	Tuerca M4	Ecrou M4	Soccer Ball	Bola de Fútbol	Ballon de Foot	Corner Pocket Block	Bloque de Tronera de Rincón	Bloc d'angle de poche
33			34			35			36		
											
x2			x4			x4			x8		
Side Pocket	Tronera Lateral	Poche Latérale	Corner Pocket	Tronera de la Esquina	Poche de Coin	Corner Pocket Cap	Gorra de Tronera de Rincón	Panier de Coin	4x25mm Screw	Tornillo 4x25mm	Vis 4x25mm
37			38			39			40		
											
x1			x16			x16			x18		
Allen key	Llave Allen	Clé Allen	M6x30MM Bolt	Cerrojo M6x30MM	Boulon M6x30MM	6MM Washer	Arandela 6MM	Rondelle 6MM	4x45mm Screw	Tornillo 4x45mm	Vis 4x45mm
41			42			43			44		
											
x14			x26			x8			x28		
4x12mm Screw	Tornillo 4x12mm	Vis 4x12mm	4x25mm Bolt	Cerrojo 4x25mm	Boulon 4x25mm	4x18mm Screw	Tornillo 4x18mm	Vis 4x18mm	3x12mm Screw - Black	Tornillo - Negro 3x12mm	Vis - Noir 3x12mm
45			46			47			48		
											
x2			x1			x1			x1		
Side Pocket Cap	Gorra de Tronera Lateral	Capuchon de Poche latérale	Leg - A	Pierna - A	Pied - A	Leg - B	Pierna - B	Pied - B	Side Leg Panel	Panel de Pierna Lateral	Panneau Latéral de Pied
49			50			51			52		
											
x1			x2			x2			x2		
Table Tennis Net	Red y poste de Tenis de Mesa	Filet de Tennis de Table	Table Tennis Post	Poste de mesa de tenis	Poteau pour Tennis de Table	Table Tennis Ball	Bola de Tenis de Mesa	Tennis de Table	Table Tennis Paddle	Paleta de Tenis de Mesa	Raquette de Tennis de Table
53			54			55			56		
											
x8			x1			x1			x1		
5x15mm Bolt	Cerrojo 5x15mm	Boulon 5x15mm	Net Bag	Bolsa de Red	Sac à filet	Leg - C	Pierna - C	Pied - C	Leg - D	Pierna - D	Pied - D

CBF054_058M PARTS LIST / LISTA DE PARTES / LISTE DES PIÈCES

57	FOR FIG. 2	58	FOR FIG. 2	59	FOR FIG. 2
					
	x2		x8		x1
Base	Base	Base	4x18mm Screw - Black	Tornillo - Negro 4x18mm	Vis - Noir 4x18mm
			Brush	Cepillo	Brosse

CBF054_058M PRE-INSTALLED PARTS / PIEZAS PREINSTALADAS / LISTE DES PIÈCES

P1			FOR FIG. 2			P2			FOR FIG. 11			P3			FOR FIG. 11			P4			FOR FIG. 1								
																													
			x4						x16						x2						x16								
M8 T - Nut			T-Tuerca M8			T - Écrou M8			Plastic Rod Bushing			Cojinete de Barra Plástica			Manchon de la tige plastique			Plastic Ball Entry Rim			Aro de Entrada de Bola Plástica			Bord d'entrée du ballon plastique					
																					M6 T - Nut			T-Tuerca M6			T - Écrou M6		

P5			FOR FIG. 13														
																	
			x2														
Rivet Plug			Remache			Bouchon Rivet											

ASSEMBLY INSTRUCTIONS:

1. Find a clean, level place to begin the assembly of your product.
2. Remove all the parts from the box and verify that you have all of the listed parts as shown on the parts list pages.
Carefully cut or tear the four corners of the box so that the bottom of the box can be used as your work surface.

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE:

1. Encuentre un lugar limpio y nivelado para comenzar el ensamblaje de su producto.
2. Retire todas las piezas de la caja y verifique que cuente con todas las piezas enumeradas en las páginas de la Lista de piezas.
Corte o rasgue cuidadosamente las cuatro esquinas de la caja de modo que el fondo de la caja pueda ser usado como su superficie de trabajo.

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE:

1. Trouvez un endroit propre et plat pour commencer à assembler votre produit.
2. Enlevez toutes les pièces de la boîte et assurez-vous que vous avez toutes les pièces listés sur la page de liste des pièces.
Coupez soigneusement les quatre coins de la boîte; le fond de la boîte peut être utilisé comme surface de travail.

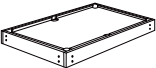
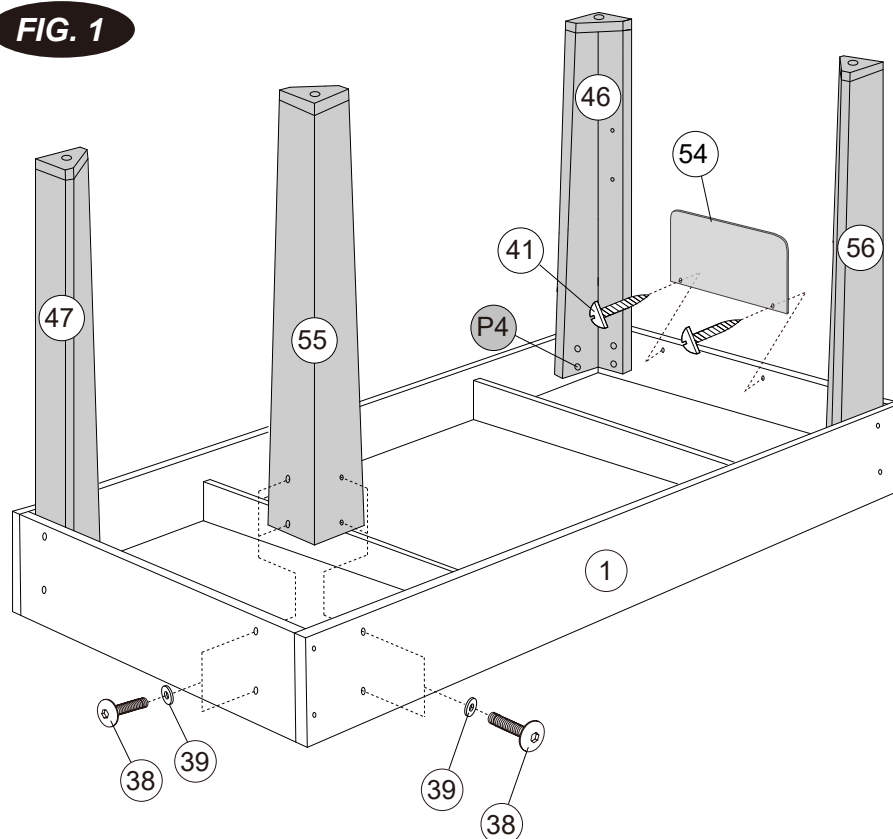
1		X 1
38		X 16
39		X 16
41		X 2
46		X 1
47		X 1
54		X 1
55		X 1
56		X 1
P4		X 16
37		X 1

FIG. 1



8		X 4
57		X 2
58		X 8
P1		X 4

FIG. 2

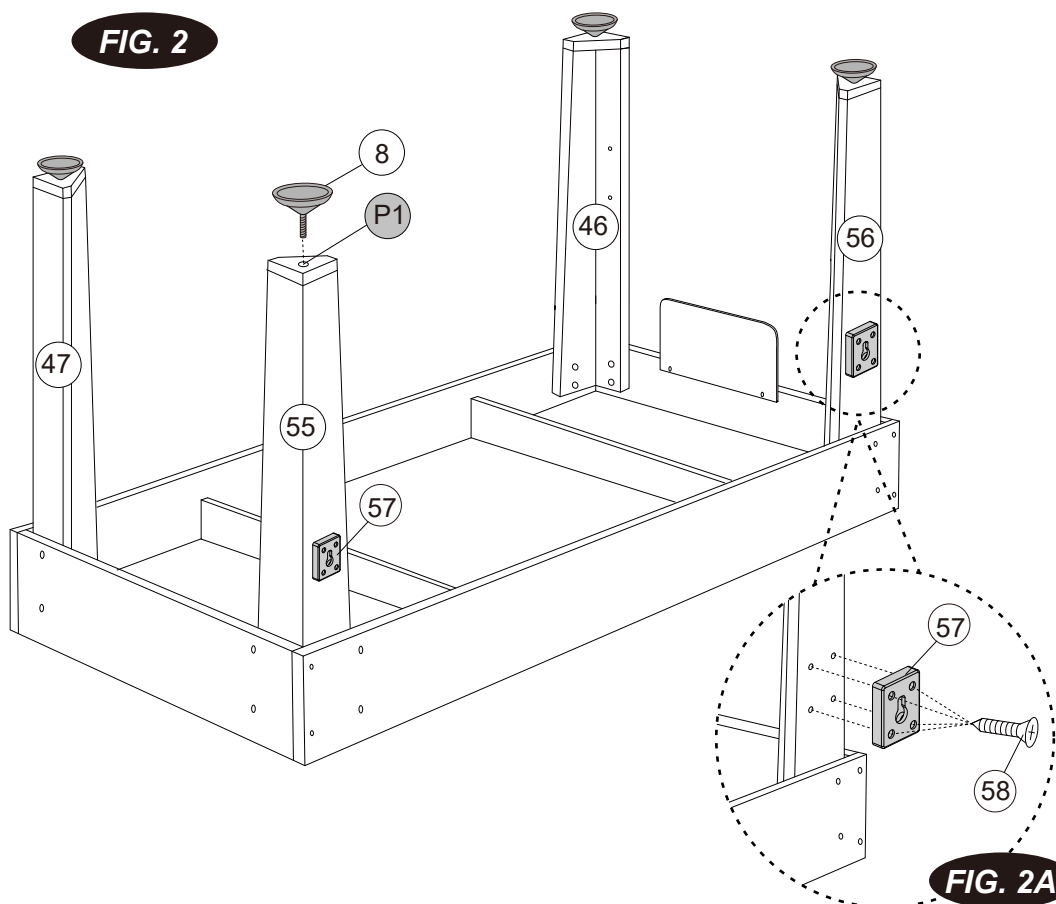
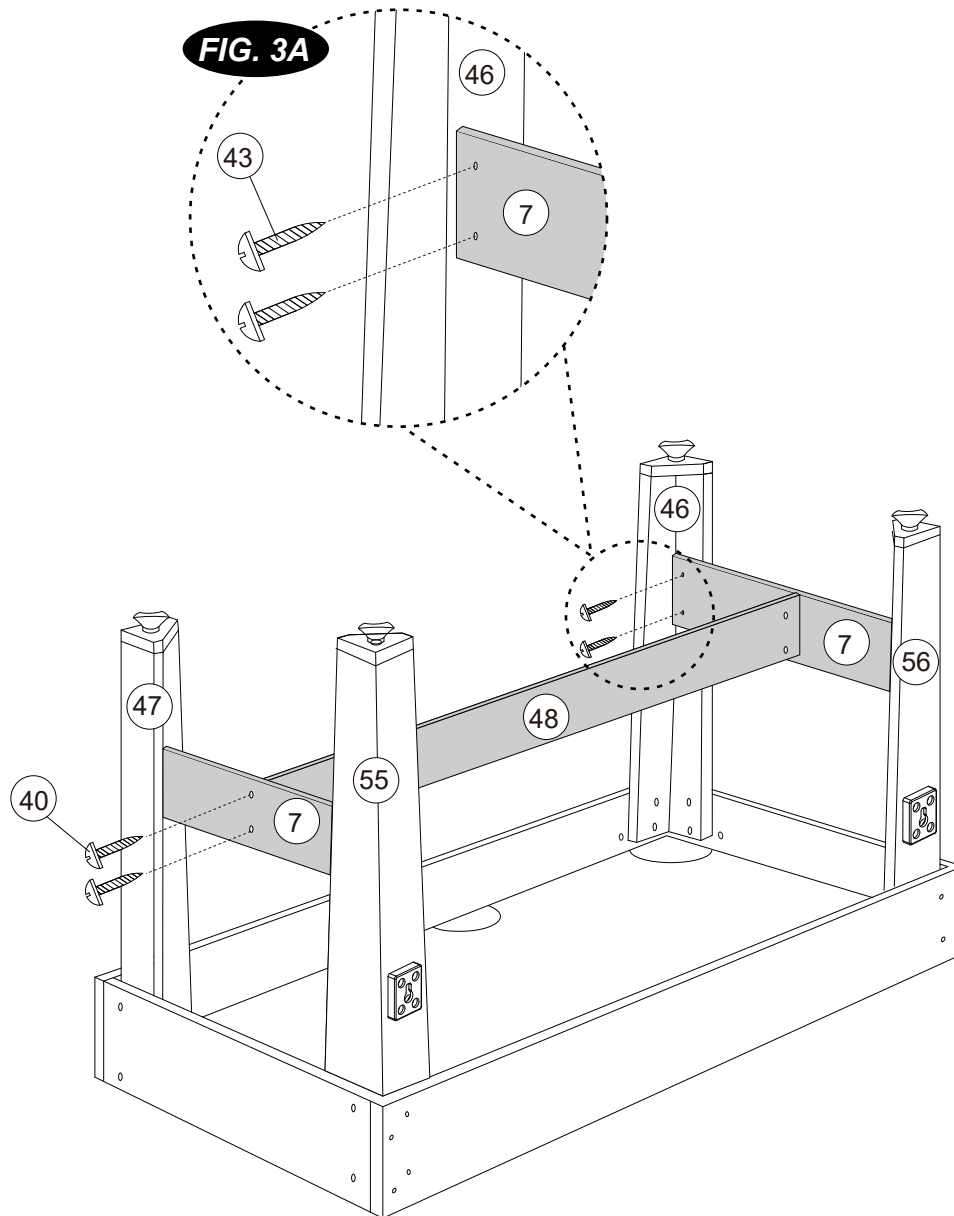


FIG. 2A

7		X 2
40		X 4
43		X 8
48		X 1

FIG. 3

32		X 8
33		X 2
34		X 4
36		X 8
41		X 4

FIG. 4

FIG. 4A

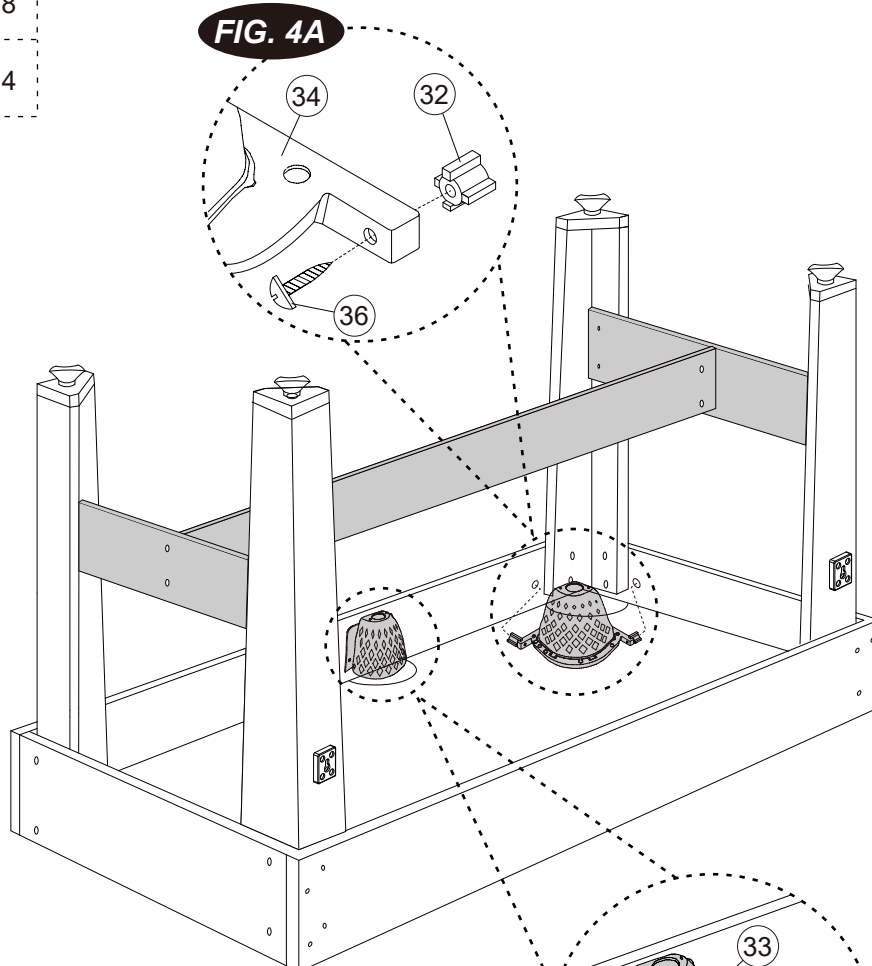
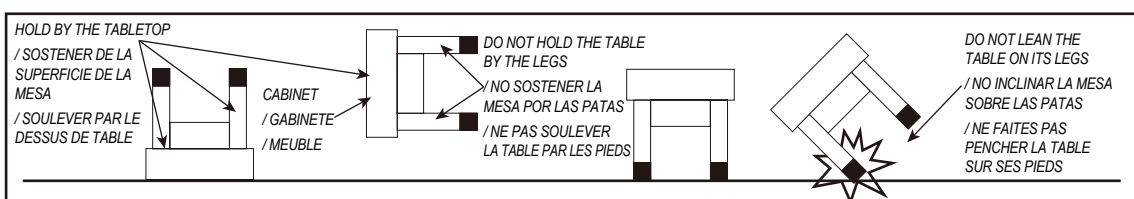


FIG. 4B



CAUTION: Two strong adults are recommended to turn over the table as shown.

1. Lift the table off the ground.
2. Turn the table over.
3. Place all four feet on the ground at the same time.

PRECAUCIÓN: Se recomienda la participación de dos adultos para invertir la mesa como se muestra.

1. Levante la tabla del suelo.
2. Inviértala.
3. Coloque las cuatro patas en el suelo al mismo tiempo.

ATTENTION: La présence de deux adultes robustes est recommandée pour retourner la table comme sur Fig.

1. Soulevez la table du sol.
2. Retournez-la.
3. Placez ses quatre pieds sur le sol simultanément.

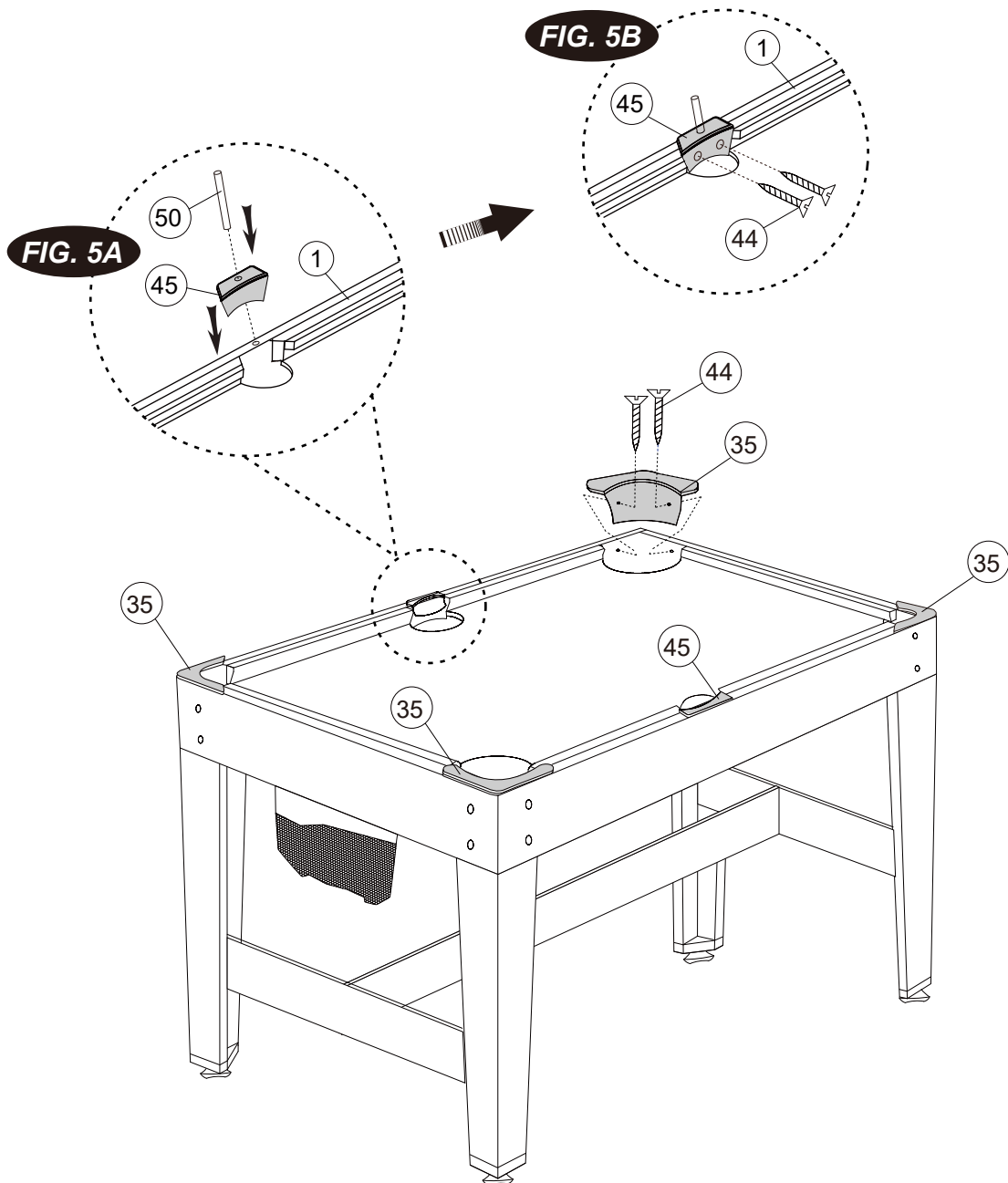
35		X 4
44		X 12
45		X 2
50		X 2

FIG. 5

Note: Plug part (#50) into part (#45) before locking the screws (#44), and remove part (#50) before playing pool table.

/ Nota: Enchufa la parte (#50) a la parte (#45) antes de cerrar los tornillos (#44), y quite la parte (#50) antes de jugar la billar.

Note: Insérez la pièce (#50) dans la pièce (#45) avant de serrer les vis (#44) puis retirez la pièce (#50) avant de jouer sur votre billard.



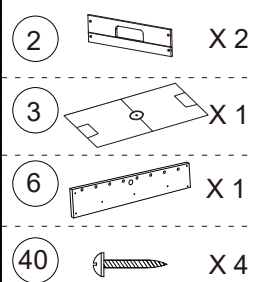
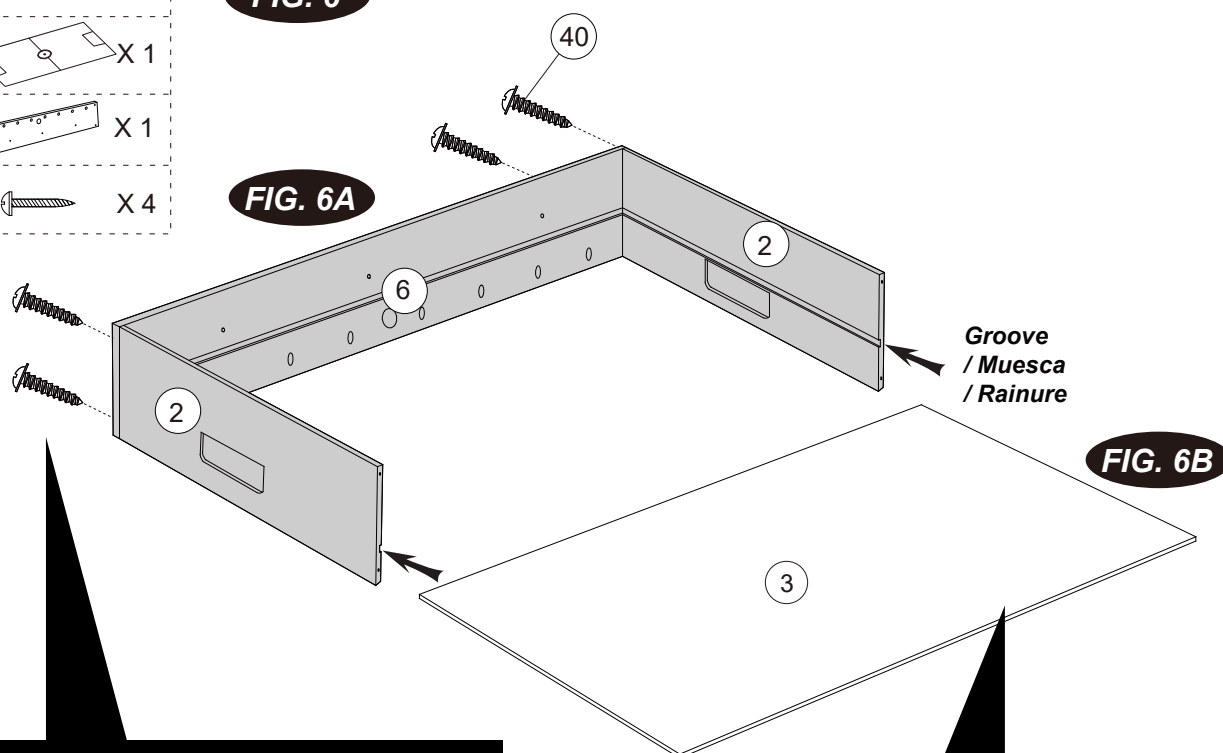


FIG. 6



Note: Do NOT tighten Screws (#40) until FIG. 8.

/ Nota: NO el pestillo Tornillo (#40) hasta FIG. 8.

/ Note: NE PAS serrer les vis à fond (#40) avant l'étape de la FIG. 8.

Note: The playing surface should face down when assembling.

/ Nota: La superficie del juego debe estar boca hacia abajo cuando ensamblando.

/ Note: La surface de jeu doit être dirigée vers le bas pendant l'assemblage

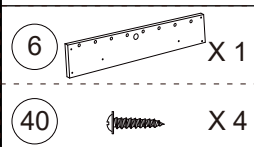
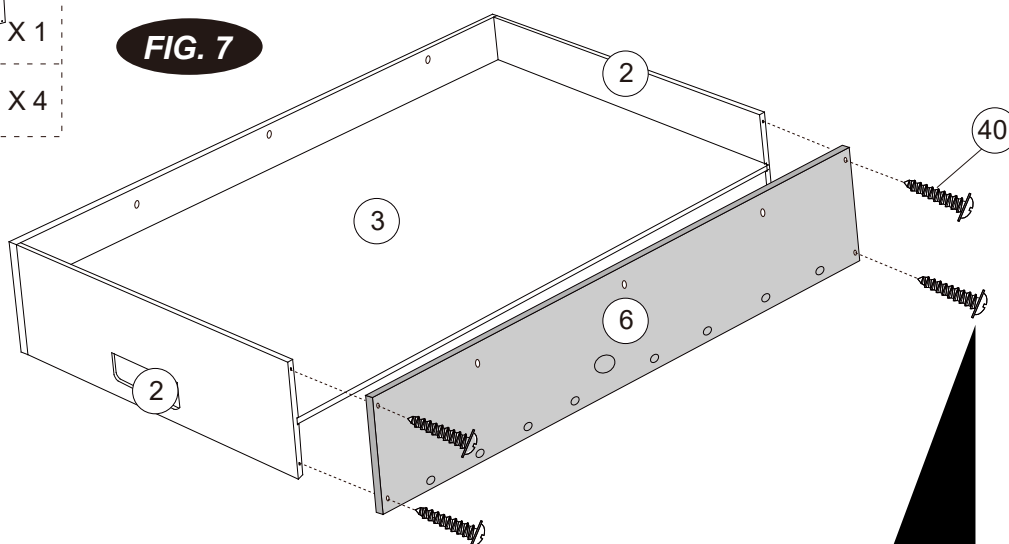


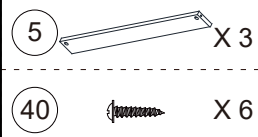
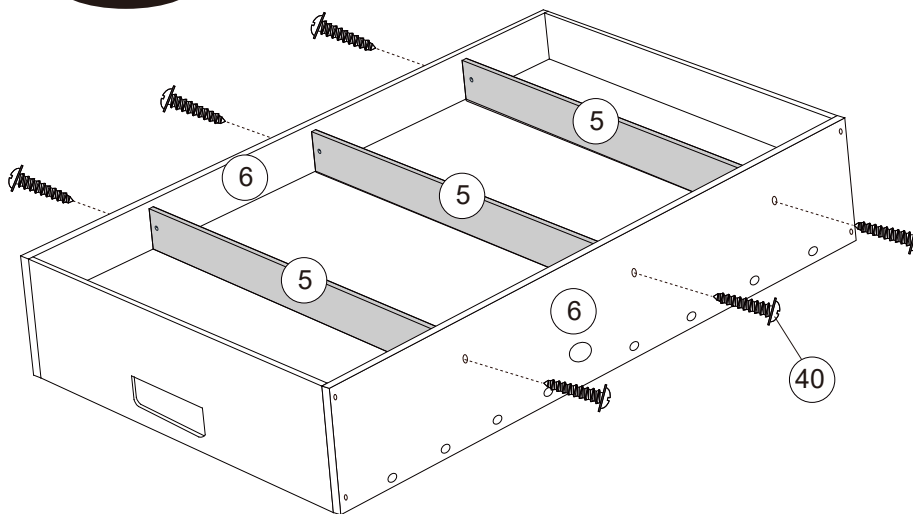
FIG. 7



Note: Do NOT tighten Screws (#40) until FIG. 8.

/ Nota: NO el pestillo Tornillo (#40) hasta FIG. 8.

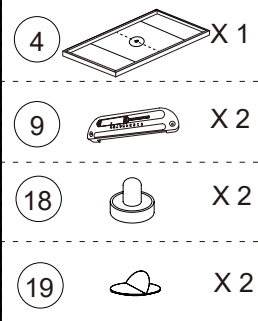
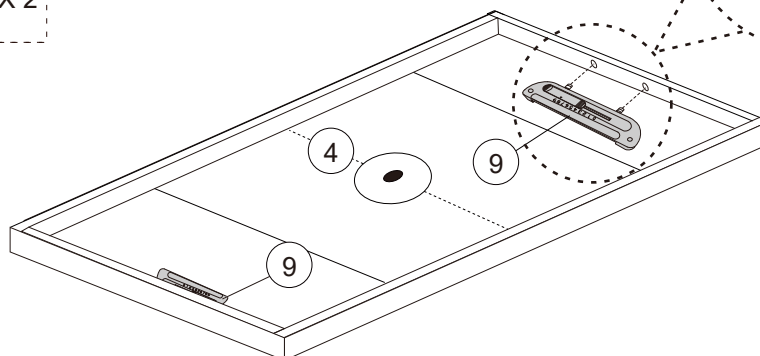
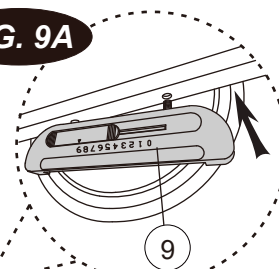
/ Note: NE PAS serrer les vis à fond (#40) avant l'étape de la FIG. 8.

**FIG. 8**

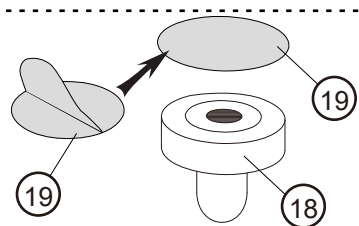
Note: After this step, tighten Screws (#40).

/ Nota: Luego de este paso, apretar el pestillo Tornillo (#40).

/ Note: Après cette étape, veuillez serrer les Vis (#40).

**FIG. 9****FIG. 9A**

Note: Tear off the backside papers of the Felt Pads (#19) and stick them onto the bottom of the Pushers (#18).
/ Nota: Arranque el papel de la parte trasera de Almohadilla de Fieltro (#19) y péguelos al fondo de los Conectores (#18).
/ Note: Ôtez les papiers placés derrière les Tampon Feutre (#19) et collez celles-ci sur la base des Lanceurs (#18).



16		X 2
17		X 2
24		X 4
25		X 4
41		X 8
44		X 16

FIG. 10

Note: Turn the Soccer Table (See FIG. 8) over and then place it on the top of the Billiard Mainframe (#1).

/ Nota: Voltee la Mesa de Fútbol (Vea la FIG. 8) y luego lo coloque sobre la parte superior del Piernas al Unidad Principal de Billar (#1).

/ Note: Retournez la Table de Foot (Voir Fig. 8) puis placez-la sur l'unité centrale du Billard (#1).

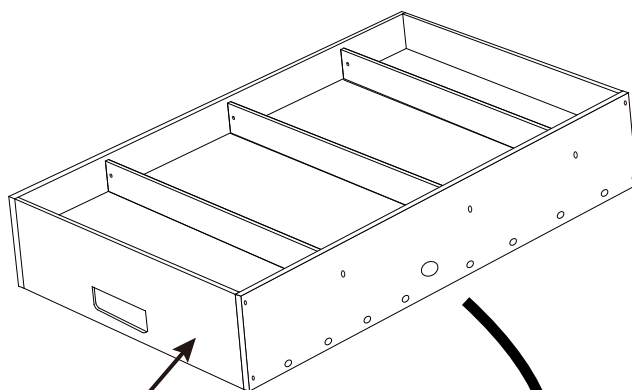
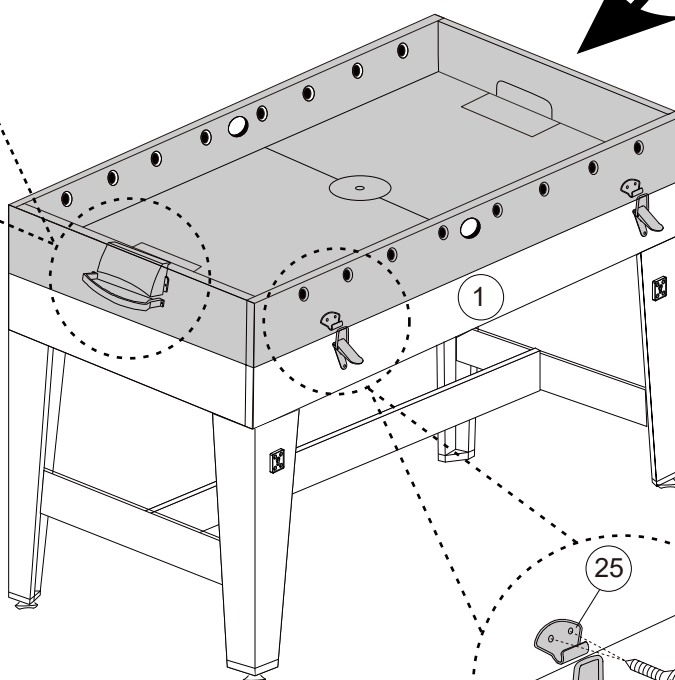
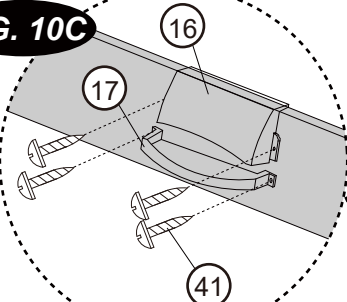
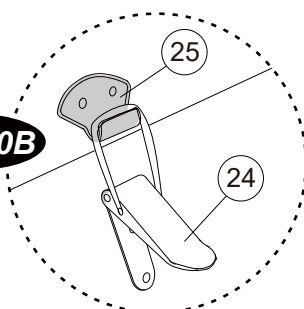
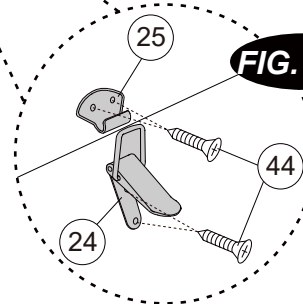


FIG. 8 Assembly
/ Ensamblaje FIG. 8
/ FIG. 8 Assemblage

**FIG. 10C****FIG. 10B****FIG. 10A**

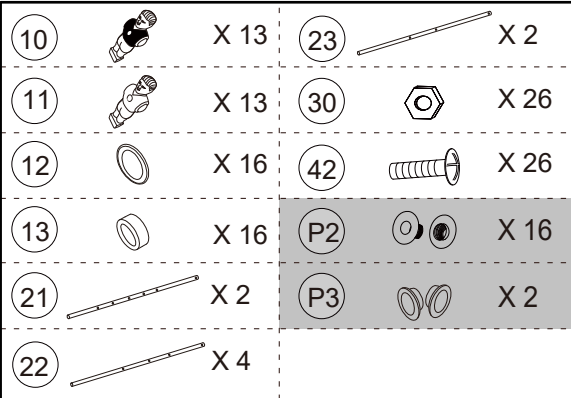
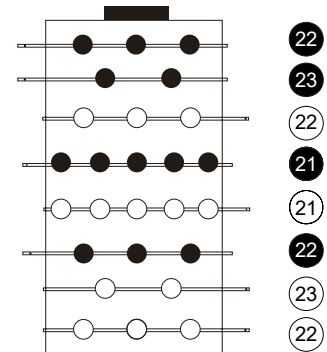


FIG. 11

FIG. 11A

Order of players (Overhead View)
 / Orden de jugador (Vista en General)
 / Placement des joueurs (Vue générale)



● = Red / Rojo / Rouge

○ = Blue / Aazul / Bleu

FIG. 11B

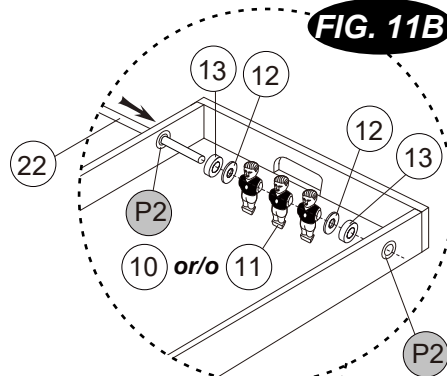
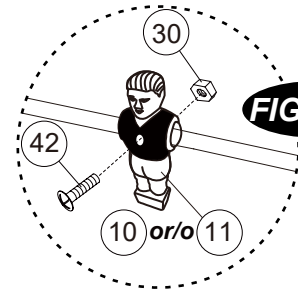
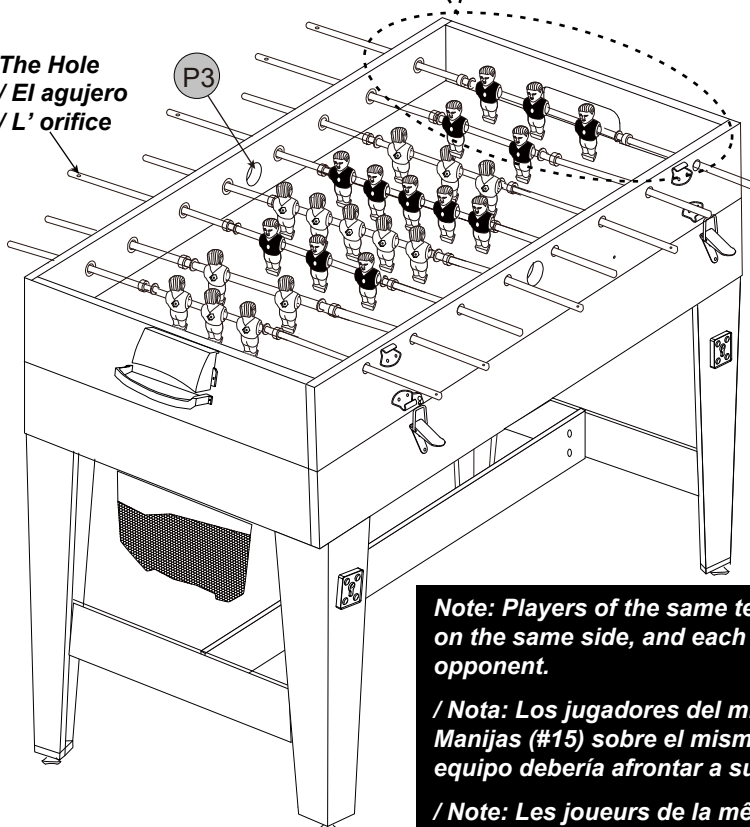


FIG. 11C



The Hole
 / El agujero
 / L' orifice



Note: Players of the same team color should have Handles (#15) on the same side, and each team's players should be facing their opponent.

/ Nota: Los jugadores del mismo color de equipo debería tener Manijas (#15) sobre el mismo lado, y los jugadores de cada equipo debería afrontar a su opositor.

/ Note: Les joueurs de la même couleur d'équipe doivent avoir leurs Poignées (#15) du même côté et chaque équipe faire face à l'équipe opposée.

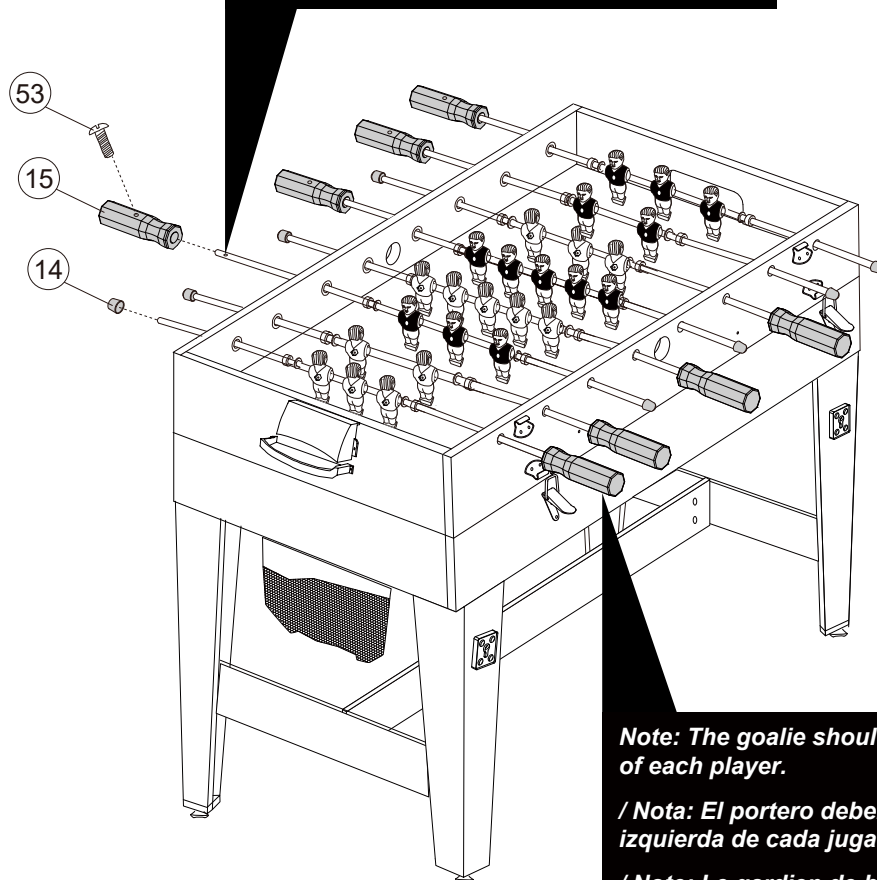
- | | | |
|----|---|-----|
| 14 |  | X 8 |
| 15 |  | X 8 |
| 53 |  | X 8 |

FIG. 12

Note: The Rods have a hole at the end where their Handles will go.

/ Nota: Las Barras de Jugador hay un agujero en su parte final donde coloque las Manijas.

/ Note: Les Tiges joueur ont un orifice à leur extrémité où placer les Poignées.



Note: The goalie should be at the left side of each player.

/ Nota: El portero debería estar en la izquierda de cada jugador.

/ Note: Le gardien de but doit être à la gauche de chaque joueur.

Note: Go back and make sure that all connections are tightened.

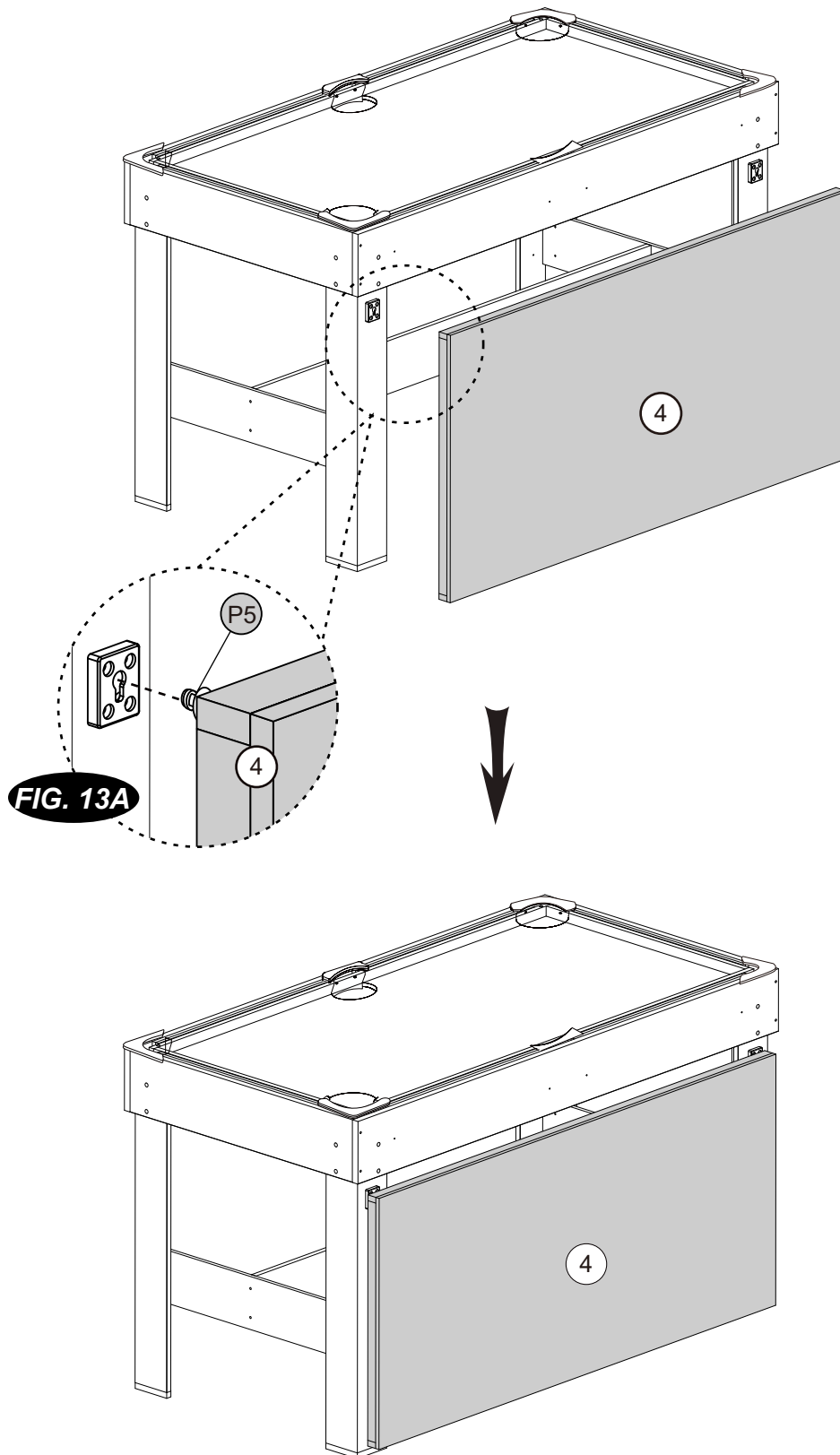
/ Nota: Regrese y asegúrese de que todas las conexiones estén ajustadas.

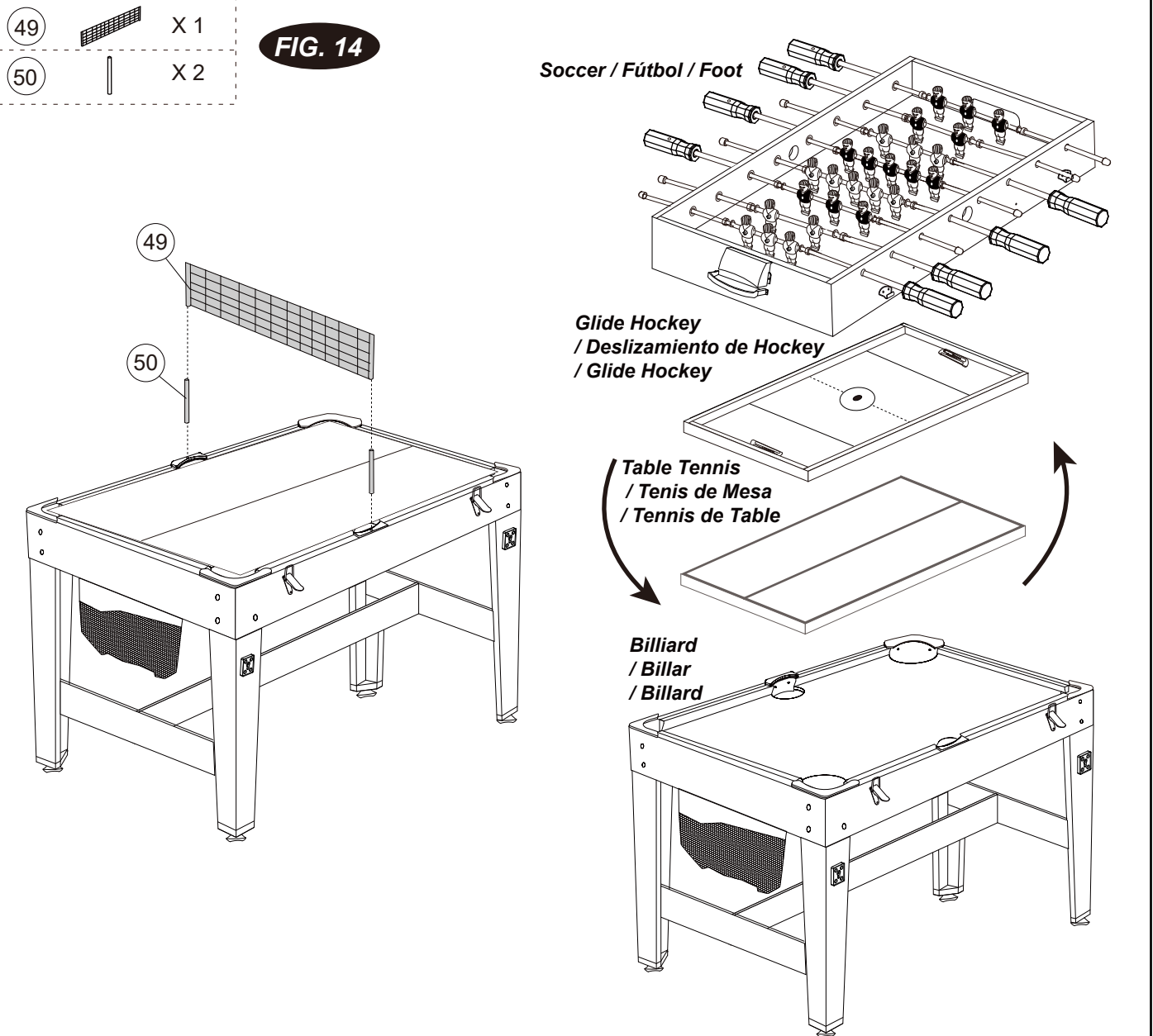
/ Note: Revérifiez que toutes les connexions sont bien serrées.

P5



X 2

FIG. 13



DIRECTIONS FOR PLAYING VARIOUS GAMES

- 1) **Billiard** - Play the game as assembled using the Billiard Ball Set (#26), Cue (#27), Triangle (#28).
- 2) **Soccer** - Place the Soccer table on the top of the Billiard Frame. Play the game using the Soccer Ball (#31).
- 3) **Glide Hockey** - Play the game using Pushers (#18) and Pucks (#20).
- 4) **Table Tennis** - Use the Table Tennis Paddle (#52) and Table Tennis Balls (#51).

INSTRUCCIONES PARA JUGAR JUEGOS VARIOS

- 1) **Billar** - Juega el juego como ensamblado usando las Bola de Billar (#26), Taco (#27), Triángulo (#28).
- 2) **Fútbol** - Coloque la Mesa de Fútbol sobre la parte superior del Marco de Billar. Juega el juego usando la Pelota de Fútbol (#31).
- 3) **Deslizamiento de Hockey** - Juega el juego usando Golpeadores (#18) y Puck (#20).
- 4) **Tenis de Mesa** - Use las paletas de Tenis de Mesa (#52) y la pelota de Tenis de Mesa (#51).

INSTRUCTIONS POUR JOUER DES JEUX DIVERS

- 1) **Billard** - Une fois assemblé, jouez une partie avec le Set de Boules de Billard (#26), la queue (#27) et le Triangle (#28).
- 2) **Foot** - Placez la table de foot au-dessus du Cadre du Billard. Jouez votre partie avec le Ballon de Foot (#31).
- 3) **Glide Hockey** - Jouez votre partie avec les Lanceurs (#18) et les rondelle ronde (#20).
- 4) **Tennis de Table** - Utilisez la raquette de tennis de table (#52) et les Balles de Tennis de Table (#51).

YOU ARE NOW READY TO PLAY!

¡USTED ESTA AHORA LISTO PARA JUGAR!

VOUS POUVEZ MAINTENANT COMMENCER A JOUER !